

FINANCIAL ADMINISTRATION ACT
SPECIAL WARRANT

Pursuant to subsections 19(2) and (3) of the *Financial Administration Act*, the Commissioner in Executive Council hereby issues this special warrant:

1. To authorize an amount of up to \$27,952,000 for Operation and Maintenance and \$24,704,000 for Capital to be paid from the Consolidated Revenue Fund in accordance with the attached Schedules A and B.

2. To stipulate that payments made under it be made:

(a) for the purpose of financing government operations referred to in an appropriation Act already enacted for the fiscal year 1992-93 or in Schedules A and B to this order;

(b) in the fiscal year 1992-93.

Dated at Whitehorse, in the Yukon Territory, this 2nd day of March, 1993.

Commissioner of the Yukon

**LOI SUR LA GESTION DES
FINANCES PUBLIQUES**

MANDAT SPÉCIAL

Le Commissaire en conseil exécutif, conformément aux paragraphes 19(2) et 19(3) de la *Loi sur la gestion des finances publiques*, ordonne ce mandat spécial:

1. Pour autoriser le paiement sur le Trésor d'un montant, jusqu'à concurrence de 27,952,000 \$, au titre de fonctionnement et entretien, et d'un montant, jusqu'à concurrence de 24,704,000 \$, au titre de capital, en conformité avec les annexes A et B.

2. Pour déclarer que les versements de ces montants sont faits:

(a) dans le but de financer les activités du gouvernement selon une loi d'affectation adoptée pour l'exercice 1992-93 ou selon l'Annexe A ou l'Annexe B ci-jointes;

(b) durant l'exercice 1992-93.

Fait à Whitehorse, dans le territoire du Yukon, ce 2^e jour de mars 1993.

Commissaire du Yukon

SCHEDULE A

	\$(Dollars in 000's)		
	Voted to date	This Appropriation	Total Current Spending Authority
Operation & Maintenance Votes			
01 Yukon Legislative Assembly	2,430	507	2,937
02 Executive Council Office	9,213	330	9,543
09 Community & Transportation Services	66,860	421	67,281
03 Education	68,318	3,885	72,203
15 Health & Social Services	66,825	13,964	80,789
08 Justice	27,416	2,153	29,569
10 Public Service Commission	8,571	44	8,615
14 Renewable Resources	12,470	1,117	13,587
13 Tourism	5,875	356	6,231
11 Women's Directorate	416	20	436
20 Loan Capital	6,000	5,000	11,000
20 Loan Amortization	2,146	155	2,301
	<u>276,540</u>	<u>27,952</u>	<u>304,492</u>
Capital Votes			
01 Yukon Legislative Assembly	0	5	5
02 Executive Council Office	38	47	85
09 Community & Transportation Services	32,478	18,675	51,153
03 Education	14,384	4,941	19,325
10 Public Service Commission	0	29	29
13 Tourism	1,969	1,007	2,976
	<u>48,869</u>	<u>24,704</u>	<u>73,573</u>
Total of Operation and Maintenance plus Capital	<u>325,409</u>	<u>52,656</u>	<u>378,065</u>

ANNEXE A

(Dollars en milliers)

	Crédits affectés à ce jour	Crédits affectés par ce mandat	Total des crédits affectés
Crédits votés à la fonctionnement et l'entretien			
01 Assemblée législative du Yukon	2 430	507	2 937
02 Ministère du Conseil exécutif	9 213	330	9 543
09 Ministère des Services aux agglomérations	66 860	421	67 281
03 Ministère de l'Éducation	68 318	3 885	72 203
15 Ministère de la Santé et des Affaires sociales	66 825	13 964	80 789
08 Ministère de la Justice	27 416	2 153	29 569
10 Commission de la fonction publique	8 571	44	8 615
14 Ministère des Richesses renouvelables	12 470	1 117	13 587
13 Ministère du Tourisme	5 875	356	6 231
11 Bureau de promotion des intérêts de la femme	416	20	436
20 Capital emprunté	6 000	5 000	11 000
20 Amortissement du capital emprunté	2 146	155	2 301
	<u>276 540</u>	<u>27 952</u>	<u>304 492</u>
Crédits votés relatifs au capital			
01 Assemblée législative du Yukon	0	5	5
02 Ministère du Conseil exécutif	38	47	85
09 Ministère des Services aux agglomérations	32 478	18 675	51 153
03 Ministère de l'Éducation	14 384	4 941	19 325
10 Commission de la fonction publique	0	29	29
13 Ministère du Tourisme	1 969	1 007	2 976
	<u>48 869</u>	<u>24 704</u>	<u>73 573</u>
Total des crédits relatifs au fonctionnement, à l'entretien et au capital	<u>325 409</u>	<u>52 656</u>	<u>378 065</u>

SCHEDULE B

GRANTS

The sums in this schedule have been included in the sums in Schedule A or prior appropriation Acts. They are here only to show that they have been appropriated for grants rather than for some other purpose. They are not appropriations in addition to the sums in Schedule A.

	\$(Dollars in 000's)		
	Voted to date	This Appropriation	Total Current Spending Authority
Operation & Maintenance Votes			
09 Community & Transportation Services			
- Community Clean-up	8	1	9
03 Education			
- Post Secondary Student Grants and Allowances	1,602	600	2,202
- Education related organizations	6	2	8
- Yukon Arts Centre Board	368	43	411
- Excellence in Teaching Awards	10	3	13
- Relocation Compensation	38	35	73
- Television Northern Canada (TVNC)	0	142	142
- Training Trust Fund	0	800	800
15 Health and Social Services			
- Social Assistance	4,646	4,685	9,331
- Adoption Subsidies	43	12	55
- Mental Health Subsidies	76	5	81
08 Justice			
- Institutional Facilities Inmate Allowance	44	30	74
14 Renewable Resources			
- Canadian Co-operative Wildlife Health Centre	0	3	3
13 Tourism			
- Museum Grants	76	4	80
11 Women's Directorate			
- Special Activities	0	11	11
Subtotal Operation and Maintenance	<u>6,917</u>	<u>6,376</u>	<u>13,293</u>
Capital Votes			
03 Education			
- Yukon College - Residence Contribution	0	150	150
Subtotal Capital	<u>0</u>	<u>150</u>	<u>150</u>
Total Sums Required	<u>6,917</u>	<u>6,526</u>	<u>13,443</u>

ANNEXE B

SUBVENTIONS

Les sommes ventilées dans la présente annexe sont incluses dans les sommes de l'annexe A ou dans d'autres lois d'affectation. Elles figurent ci-dessous uniquement pour illustrer qu'elles sont affectées à titre de subvention plutôt qu'à d'autres fins. Elles ne s'ajoutent pas aux sommes ventilées dans l'Annexe A.

(Dollars en milliers)

	Crédits affectés à ce jour	Crédits affectés par ce mandat	Total des crédits affectés
Crédits votés à la fonctionnement et l'entretien			
09 Ministère des Services aux agglomérations et du Transport			
- Nettoyage dans les agglomérations	8	1	9
03 Ministère de l'Éducation			
- Subventions aux étudiants de niveau post-secondaire	1 602	600	2 202
- Groupes à vocation éducative	6	2	8
- Centre des Arts du Yukon	368	43	411
- Prix d'excellence en pédagogie	10	3	13
- Indemnité de déménagement	38	35	73
- Television Northern Canada (TVNC)	0	142	142
- Fonds de fiducie pour la formation	0	800	800
15 Ministère de la Santé et des Affaires sociales			
- Aide sociale	4 646	4 685	9 331
- Subventions à l'adoption	43	12	55
- Subventions relatives à la santé mentale	76	5	81
08 Ministère de la Justice			
- Allocations aux détenus	44	30	74
14 Ministère des Richesses renouvelables			
- Canadian Co-operative Wildlife Health Centre (Centre canadien pour la recherche conjointe sur la santé de la faune)	0	3	3
13 Ministère du Tourisme			
- Subventions aux musées	76	4	80
11 Bureau de promotion des intérêts de la femme			
- Activités spéciales	0	11	11
Total partiel des subventions relatives au fonctionnement et à l'entretien	<u>6 917</u>	<u>6 376</u>	<u>13 293</u>
Crédits votés relatifs au capital			
03 Ministère de l'Éducation			
- Collège du Yukon - Contribution pour la résidence	0	150	150
Total partiel des crédits relatifs au capital	<u>0</u>	<u>150</u>	<u>150</u>
Total des sommes requises	<u>6 917</u>	<u>6 526</u>	<u>13 443</u>